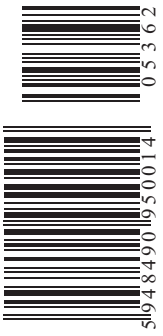


Romanya ile Malatya arasında ticaret ve eğitim köprüsü

Romanya-Türkiye Ticaret ve Sanayi Odası heyeti, Malatya'da iş dünyası ve üniversite temsilcileriyle bir araya geldi. Malatyalı iş insanları Romanya'daki yatırım imkânlarını

değerlendirmeye davet edilirken, İnönü Üniversitesi ile Romanya'daki üniversiteler arasında akademik ve kültürel iş birliği yapılması ele alındı. Sayfa 6'da



Gazete

Balkan

Romanya

GÜNLÜK SİYASİ GAZETE

YIL / ANI: 22 SAYI / Nr. 5381

01 EYLÜL 2026 SALI

WESTEYE
HOSPITAL
SPITAL DE OFTALMOLOGIE

www.westeyehospital.ro

ROMEN TURİSTLERİN otobüs tercihi sürüyor

Türkiye'ye 160, Yunanistan'a 278 leyden başlayan bilet satışları firmadan firmaya da farklılık gösteriyor



BÜKREŞ – Romen turistlerin Türkiye ve Yunanistan seyahatlerinde otobüse ilgisi devam ediyor. Güncel sefer ve fiyatlar, otobüsün yalnızca uygun maliyetiyle değil, 23 ila 32 kilografa ulaşan bagaj hakkıyla da uçak yolculuğuna alternatif oluşturduğunu gösteriyor. Ro-

manyadan Türkiye ve Yunanistan'a seyahat edenlerin bir bölümü, uzun yolculuk süresine rağmen otobüsü tercih etmeyi sürdürüyor. Romen basınının daha önce gündeme getirdiği uygun fiyat ve bagaj rahatlığı, 2026 yaz sezonunun güncel seferlerinde de öne çıkıyor. Ob-

servator News, 1 Haziran 2026 tarihli haberinde Romanya'dan komşu ve yakın ülkelere ulaşım seçeneklerini karşılaştırdı. Haberde otobüs, uçaktan daha ekonomik ancak otomobile göre daha uzun süren bir "orta yol" olarak değerlendirildi. **Sayfa 8'de**

ÇAKIR'ın başarısı Romen basınında



Roketsan tarafından geliştirilen ÇAKIR seyir füzesinin mobil kara platformundan yapılan atışlarda kara ve deniz hedeflerini tam isabetle vurması Romanya basınında geniş değerlendirmeye konu oldu. **Sayfa 3'te**

Romanya'nın büyüyen siber güvenlik pazarı Türk şirketlerine kapı aralıyor

Romanya'da siber güvenlik pazarının 2030 yılına kadar 300 milyon avroyu aşması bekleniyor. **Sayfa 5'te**

Romanyalı doktorlar kanser tedavisindeki yeni yöntemleri Türkiye'de öğrendi



Bükreş'te görev yapan Romanyalı girişimsel radyoloji uzmanları, ülkelerinde henüz yaygın olarak uygulanmayan ablasyon yöntemlerini öğrenmek üzere Eskişehir'e geldi. **Sayfa 4'te**

Türkiye PRODUCTS PORTAL

Türk ürünleri ve hizmetleri portalı
www.turkishproductsportal.ro

Türk vatandaşı sürücünün kullandığı TIR'da 15 kaçak göçmen bulundu

Bomanya Sınır Polisi, Türkiye'den Avusturya'ya giden bir TIR'da saklanan 15 kaçak göçmenin yakalandığını açıkladı.

Olay, 28 Ağustos günü saat 07.30 sıralarında Romanya ile Bulgaristan'ı birbirine bağlayan Calafat-Vidin Köprüsü yakınında meydana geldi.

Calafat Sınır Polisi, Dolj Bölge Sınır Polisi, Craiova Bölge Gümrük Müdürlüğü ekipleri ve Bulgar sınır polislerinin katılımıyla, Romanya'ya giriş yönündeki DN56 kara yolunda denetim gerçekleştirildi.

Ekipler, Romanya plakalı ve bir Türk vatandaşı tarafından kullanılan TIR'ı köprü'nün ücret ödeme istasyonu yakınında durdurdu. Belgelerde aracın Türkiye-Avusturya güzergâhında mendil ve su taşıdığı görülmüyordu.

GÜMRÜK MÜHRÜ BOZULMADAN KAPIYI AÇMIŞLAR

İlk incelemede TIR'ın dorsesindeki gümrük mührünün sağlam olduğu belirlendi. Ancak ayrıntılı kontrolde, dorsenin kapısını tutan vidaların sökülmesiyle yük bölümüne girilebildiği ortaya çıktı. Bu yöntem sayesinde kapı açılıp kapatılırken gümrük mührünün bütünlüğünün bozulmadığı tespit edildi. TIR'ın mührünün yetkililer tarafından açılmasının ardından, mendil ve su yüklerinin arasına gizlenmiş 15 erkek bulundu. Yakalanan kişiler, İran ve Irak vatandaşı olduklarını beyan etti. Romanya Sınır Polisi, Türk sürücü hakkında "göçmen kaçakçılığı", TIR'da bulunan 15 kişi hakkında ise "Romanya devlet sınırını yasa dışı geçme" suçlamasıyla soruşturma başlattı.

Soruşturmanın yetkili savcılık birimlerinin koordinasyonunda sürdürüldüğü bildirildi.

Romanya ile Bulgaristan sınır polisleri arasındaki iş birliği planı kapsamında yapılan görüşmenin ardından, yakalanan 15 kişi Bulgaristan makamlarına teslim edildi.

Türkiye'den Avusturya'ya giden, Türk vatandaşının kullandığı TIR'da İran ve Irak uyruklu 15 kaçak göçmen yakalandı. Şüphelilerin, gümrük mührü bozulmadan kapısı açılabilen aracın yük bölümünde saklandıkları belirlendi.



PRIMUL SPITAL PRIVAT DE OFTALMOLOGIE DIN ROMÂNIA

- Standarde internaționale
- Tehnologie de ultimă generație
- Servicii oftalmologice complexe



CONSULTAȚII ADULȚI ȘI COPII INVESTIGAȚII ȘI TRATAMENTE INTERVENȚII CHIRURGICALE

**Chirurgie refractivă – SMILE PRO, FEMTOLASIK, PRESBYOND
cataractă | chirurgie vitreo-retiniană | glaucom**



**Transport
bizim işimiz**

LUCIFER RED 666 SRL
Valea cascadei nr 21 sector 6 -
BUCUREȘTI
Tel: +40 72 988 1147 /
+40 737 969 666
e-mail: ozan@lucifer.com.ro
office@lucifer.com.ro
export@lucifer.com.ro
www.lucifer.com.ro



Calea Vitan 137-139, sector 3, București



info@westeyehospital.ro



021.9757

www.westeyehospital.ro

ÇAKIR'ın başarısı Romen basınında

Roketsan tarafından geliştirilen ÇAKIR seyir füzelerinin mobil kara platformundan yapılan atışlarda kara ve deniz hedeflerini tam isabetle vurması Romanya basınında geniş değerlendirmeye konu oldu.

BÜKREŞ — Türk savunma sanayisinin geliştirdiği ÇAKIR seyir füzelerinin son testlerde gösterdiği başarı Romanya basınında gündeme girdi. Romanya merkezli savunma haber sitesi DefenseRomania, Roketsan'ın ÇAKIR füzelerini mobil kara platformundan başarıyla ateşlediğini; füzelerin iki ayrı senaryoda kara ve deniz hedeflerini tam isabetle vurduğunu yazdı.

Haberde, testlerin ÇAKIR'ın yalnızca hava araçlarından kullanılan bir mühimmat olmaktan çıktığını gösterdiği belirtildi. Füzelerin mobil kara platformlarına uyarlanmasıyla aynı bataryanın hem kara hedeflerine hem de denizdeki unsurlara karşı kullanılabileceğine dikkat çekildi.

"TÜRK SAVUNMA SANAYİSİ BELİRLEYİCİ SINAVI GEÇTİ"

DefenseRomania, gelişmeyi "Türk savunma sanayisinin geçtiği belirleyici bir sınav" sözleriyle duyurdu.

Türkiye'nin geçmişte seyir füzelerinde kullanılan motor ve diğer kritik bileşenlerin tedarikinde ambargo ve siyasi kararlardan etkilenebildiğine işaret edilen



haberde, ÇAKIR'ın yerli sistemlerle geliştirilmesinin Ankara'ya üretim, modernizasyon ve lojistik süreçlerinde daha geniş hareket alanı sağladığı kaydedildi. ÇAKIR'da Kale Ar-Ge tarafından geliştir-

ilen KTJ-1750 turbojet motorunun kullanıldığı hatırlatıldı. Son testlerde kullanılan yeni yakıt sistemiyle füzelerin menzilinın başlangıçta açıklanan 150 kilometrenin üzerine çıkarıldığı aktarıldı.

KARADENİZ'DEN DOĞU AKDENİZ'E CAYDIRICILIK

Romen yayın organı, mobil kara bataryalarının Türkiye'nin Karadeniz, Ege ve Doğu Akdeniz'deki askerî caydırıcılığını güçlendireceği değerlendirmesinde bulundu. Ses altı hızda ve çok alçak irtifada uçabilen ÇAKIR'ın, elektronik karıştırmaya dayanıklı çift yönlü veri bağlantısıyla uçuş sırasında yeni hedef bilgileri alabileceği belirtildi. Birden fazla füzelerin koordineli biçimde kullanılabilesinin de karşı tarafın hava savunma sistemleri üzerinde baskı oluşturabileceği ifade edildi.

DefenseRomania, ÇAKIR'ın savaş uçakları, insansız hava araçları, savaş gemileri ve 8x8 taktik tekerlekli araçlardan fırlatılabilesinin Türkiye'ye farklı operasyon alanlarında önemli bir esneklik kazandırdığını yazdı.

Haberde son testin, Türkiye'nin hassas güdümlü mühimmat ithal eden bir ülkeden, kendi silah sistemlerini geliştirip farklı platformlarda kullanabilen bir üretici konumuna geçişini ortaya koyduğu değerlendirildi.

REINA HOTEL
★★★

HER CUMA
KAKAORKE
GECESİ

HER CUMARTESİ
CANLI
MÜZİK

REINA HOTEL

Bükreş manzarasında; serpm kahvaltı,
lezzetli yemekler, keyifli organizasyonlar
ve futbol heyecanı BizBize Bistro'da!

Türkçe konuşan personelimiz ile
kendinizi evinizde hissedin

Rezervasyon: +40 727 127 127
Rezervare: +40 751 078 730

Strada Witing Nr.2, Bükreş

www.hotelreina.com

KING LONG

**100% elektrikli. Segmentinde:
en yüksek taşıma kapasitesi 1675 kg,
en uygun fiyat 28.900 eur**

+40 730 336 866 Telefon: 021.350.36.97/98 Fax: 021.350.36.99
Calea București 24, Ciorogârla, Ilfov

Romanyalı doktorlar kanser tedavisindeki yeni yöntemleri Türkiye’de öğrendi

Romanya’dan giden girişimsel radyoloji uzmanları, kanser ve bazı iyi huylu tümörlerin ameliyatsız tedavisinde kullanılan ablasyon yöntemlerini incelemek üzere Eskişehir Osmangazi Üniversitesi (ESOGÜ) Tıp Fakültesi Hastanesini ziyaret etti.

ESOGÜ Girişimsel Radyoloji Bilim Dalı Başkanı Prof. Dr. Berat Acı ve ekibi tarafından bir günde sekiz hastaya uygulanan tedaviler, Romanyalı doktorlar tarafından canlı olarak izlendi.

Programda tiroit, karaciğer ve böbrek tümörleri ile paratiroid adenomu ve meme fibroadenomuna yönelik ablasyon işlemleri gerçekleştirildi. Hastalıklı dokular, büyük bir ameliyata gerek kalmadan, iğne deliğinden girilerek kontrollü biçimde etkisiz hâle getirildi.

DR. DANA NEDELCEU: BİLGİMİ GELİŞTİRMEK İÇİN GELDİM

Bükreş’te görev yapan radyolog Dr.



Dana Nedelcu, ülkesinde biyopsi işlemleri gerçekleştirdiğini ancak ablasyon yöntemleri konusundaki bilgisini geliştirmek amacıyla Türkiye’ye geldiğini söyledi.

İlk izledikleri işlemin tiroit ablasyonu olduğunu belirten Nedelcu, sağlıklı tiroit dokusunu korumak amacıyla uygulanan hidrodiseksiyon tekniğinin önemini Eskişehir’de daha iyi anladığını anlattı.

Nedelcu, “Bu tekniği internetten izleyebiliyorsunuz ancak bu kadar önemli olduğunu bilmiyordum. Burada görerek inceleme fırsatı buldum” dedi.

ROMANYA’DA ÖĞRENEBİLECEKLERİ BİR MERKEZ BULAMADILAR

Heyette yer alan Uzm. Dr. Roman Alexandru Ioan’ın, Romanya’da özel bir hastanede girişimsel radyolog olarak görev yaptığı bildirildi.

Fransa’da eğitim gördüğünü ve Bükreş’te çalıştığını belirten Ioan, Romanya’da ablasyon uygulamalarının henüz başlangıç aşamasında olduğunu söyledi. Ioan, “Romanya bu konuda henüz çok yeni bir ülke. Ablasyon çok fazla uygulanmıyor. Bu yöntemi ülkemizde öğrenebileceğimiz bir yer olmadığı için Türkiye’yi tercih ettik” diye konuştu. Türkiye’de edindikleri bilgi ve deneyimleri Romanya’daki hastaların tedavisinde kullanmak istediklerini ifade eden Ioan, ESOĞÜ’deki doktorlara

teşekkür etti.

TÜRKİYE’DEKİ DENEYİM ROMANYA’YA AKTARILACAK

Prof. Dr. Berat Acı, girişimsel radyolojiyi, hastanın vücut bütünlüğünü bozmadan gerçekleştirilen “ameliyatsız ameliyat” yöntemi olarak tanımladı.

Bu işlemlerde hastaların çoğunlukla aynı gün, en geç bir gün sonra taburcu edilebildiğini belirten Acı, iyileşme süresinin ve tedavi maliyetinin klasik ameliyatlara göre daha düşük olduğunu söyledi.

DÖRT ÖNCÜ ÜLKEDEN BİRİ TÜRKİYE

Yabancı doktorların eğitim programlarını koordine eden Umut Deniz Çulhalık, ablasyon alanında Güney Kore, İtalya ve Çin ile birlikte Türkiye’nin de dünyanın önde gelen dört ülkesinden biri olduğunu söyledi.

(Kaynak: DHA / İHA)



Duman
HERĂSTRĂU
oriental cuisine



Şoseaua Nordului 1, Bucureşti Tel.: +40 730 220 220
www.dumanherastrau.ro



CENTRUL ENLA
COMUNITATE TERAPEUTICĂ | DEZINTOXICARE

Uyuşturucu, Alkol ve Madde Bağımlılığı Tedavi Merkezi






Pianu de Jos, Alba, Romania +40 720 300 100 office@enla.ro

Romanya'nın büyüyen siber güvenlik pazarı Türk şirketlerine kapı aralıyor

Romanya'da siber güvenlik pazarının 2030 yılına kadar 300 milyon avroyu aşması bekleniyor. Kamu kurumları ve kritik altyapı yatırımlarının sürükleyeceği büyüme, güvenlik teknolojilerinde tecrübe sahibi Türk şirketleri için de yeni iş birliği ve yatırım imkânları oluşturuyor.

Romanya'da siber güvenlik sektörünün yaklaşık beş yıl içinde yüzde 60'a yakın büyümesi bekleniyor. AI Board tarafından hazırlanan "Cybersecurity Market – Romania 2026" araştırmasına göre, 2025 yılında yaklaşık 190 milyon avro büyüklüğe ulaşan Romanya siber güvenlik pazarının, yıllık ortalama yüzde 10 büyüyerek 2030'da 300 milyon avroyu aşabileceği öngörülüyor.

Romania Insider'ın aktardığı araştırmada, büyümenin başlıca nedenleri arasında siber saldırıların artması, Avrupa Birliği'nin genişleyen uyum yükümlülükleri ve dijitalleşme yatırımları gösterildi.

gencesi, Romanya siber güvenlik pazarının 2026'da 215 milyon dolara, 2031'de ise 358 milyon dolara ulaşacağını tahmin ediyor. Araştırmaya göre en hızlı büyüme; yönetilen güvenlik hizmetleri, bulut ve hibrit bulut güvenliği ile küçük ve orta ölçekli işletmelere sunulan çözümlerde görülecek.

TÜRK ŞİRKETLERİ İÇİN SOMUT ZEMİN OLUŞTU

Romanya pazarındaki büyüme, siber güvenlik ve dijital teknolojiler alanında çalışan Türk şirketleri bakımından da dikkati çekici bir fırsat oluşturuyor.

Bilkent Cyberpark öncülüğünde Ocak

teorik bir pazar beklentisinden ibaret olmadığını, kurumsal iş birliklerinin şimdiden başladığını gösteriyor.

BÜKREŞ AVRUPA'NIN SİBER GÜVENLİK MERKEZLERİNDEN BİRİ

Avrupa Siber Güvenlik Yetkinlik Merkezi'nin Bükreş'te bulunması da Romanya'nın bu alandaki bölgesel önemini artırıyor. Ülke, AB kaynaklı dijital dönüşüm ve siber dayanıklılık programlarının yanı sıra NATO üyeliğinin getirdiği güvenlik ihtiyaçları nedeniyle büyüyen bir pazar niteliği taşıyor.

Romanya Savunma Bakanı Radu Miruța'nın mart ayında devlet kurum-

larının günde 10 binden fazla siber saldırıyla karşı karşıya kaldığını açıklaması, ihtiyacın ulaştığı boyutu ortaya koymuştu.

Ortaya çıkan tablo; yazılım, yapay zekâ destekli tehdit tespiti, güvenli haberleşme, veri koruma, video analizi, bulut güvenliği ve siber güvenlik eğitimi sunan Türk şirketlerinin Romanya'da yerel ortaklıklar kurarak pazara girebileceğine işaret ediyor. Ancak pazarda kalıcı olmanın, AB mevzuatına uyumun yanı sıra Romanya'da teknik destek ve yerel çözüm ortaklığı sağlayabilmeye bağlı olacağı değerlendiriliyor.



ICI Bükreş'in açıklamasına göre Türkiye-Romanya Teknoloji İş Heyeti 27-28 Ocak 2026 tarihlerinde düzenlendi; ICI Bükreş ile Türk şirketi InfoDif arasındaki protokol de 27 Ocak 2026'da imzalandı. Fotoğraf aynı gün yayımlandı.

KAMU VE KRİTİK ALTYAPI ÖNE ÇIKIYOR

Yeni yatırımların özellikle kamu kurumları ile enerji, ulaştırma, iletişim, sağlık ve finans gibi kritik sektörlerde yoğunlaşacağı tahmin ediliyor.

Araştırmada, Romanya'nın bölge ortalamasının üzerinde büyüyen ülkeler arasında bulunduğu ancak pazarın mutlak büyüklüğünün Polonya gibi Orta ve Doğu Avrupa'nın daha gelişmiş pazarlarının gerisinde kaldığı belirtildi.

Romanya'da mevzuat ile özel sektördeki uygulamalar arasında da hâlâ önemli bir mesafe bulunuyor. Şirketlerin yasal yükümlülükleri karşılayabilmek için ağ güvenliği, veri koruma, kimlik ve erişim yönetimi, saldırı tespiti ve güvenlik operasyon merkezlerine daha fazla kaynak ayırması bekleniyor.

Bir başka pazar araştırması da büyüme beklentisini doğruluyor. Mordor Intelli-

2026'da düzenlenen Türkiye-Romanya Teknoloji İş Heyeti programında Türk teknoloji şirketleri ile Romen kurum ve işletmeleri bir araya getirildi. Programın amacı, dijital dönüşüm alanında ortaklıkların geliştirilmesi ve Türk şirketlerinin Romanya pazarına açılması olarak duyuruldu. Heyet kapsamında Ankara merkezli Türk teknoloji şirketi InfoDif ile Bükreş Ulusal Bilişim Araştırma ve Geliştirme Enstitüsü ICI arasında iş birliği protokolü imzalandı. ICI Bükreş'in açıklamasına göre, anlaşma; akıllı video analizi ve güvenlik çözümlerinin sivil, endüstriyel ve güvenlik amaçlı kullanımına yönelik ortak araştırma, test ve uygulama projelerini kapsıyor.

Bu anlaşma, Türk şirketleri açısından Romanya'daki fırsatların yalnızca

ROMANYA'DA İŞİNİZ İÇİN DOĞRU ADRES

PRESTİJLİ BİR İŞ ADRESİ.

Bükreş'in merkezinde, şirketinize güven veren profesyonel çözümler.

SANAL OFİS
Prestijli iş adresi

YASAL ŞİRKET ADRESİ
Romanya'da güvenli çözüm

HAZIR OFİS
Hemen kullanıma hazır

TOPLANTI ODASI
Profesyonel görüşmeler

İŞİNİZE ODAKLANIN, ADRESİNİZİ BİZE BIRAKIN.

Posta ve kargo yönetimi • Sekreteryaya desteği
 Hazır çalışma alanları • Merkezi Bükreş lokasyonu

BİLGİ VE RANDEVU
+40 756 111 360
+40 741 244 322
 office@premierglobal.ro
 premierbusinesscenter.eu

MERKEZİ KONUM
 Bd. Mihail Kogălniceanu Nr. 12
 Sector 5, Bükreş

Romanya ile Malatya arasında ticaret ve eğitim köprüsü

Romanya-Türkiye Ticaret ve Sanayi Odası heyeti, Malatya'da iş dünyası ve üniversite temsilcileriyle bir araya geldi.



Romanya-Türkiye Ticaret ve Sanayi Odası Yönetim Kurulu Başkanı Dr. Tamer Atalay başkanlığındaki heyet, Malatya'da gerçekleştirdiği temaslarda ekonomik, ticari ve akademik iş birliği imkânlarını değerlendirdi.

Heyet, Malatya Ticaret ve Sanayi Odasının (MTSO) 2026 yılı Ağustos ayı olağan meclis toplantısına katılarak Romanya'daki yatırım fırsatlarını anlattı. İnönü Üniversitesini de ziyaret eden heyet, iki ülkedeki üniversiteler ve öğrenciler arasındaki ilişkilerin geliştirilmesine yönelik görüşmeler gerçekleştirdi.

MALATYA'NIN ROMANYA'YA İHRACATI GERİLEDİ

MTSO Meclis Başkanı Hakan Er başkanlığında düzenlenen toplantıda, Malatya ile Romanya arasındaki ticaret

hacminin artırılması ve yeni yatırım alanlarının oluşturulması ele alındı.

MTSO Yönetim Kurulu Başkanı Oğuzhan Ata Sadıkoğlu, Türkiye ile Romanya arasındaki tarihî ve kültürel yakınlığın ticari ilişkilere yeterince yansımadağını söyledi.

Malatya'dan Romanya'ya 2025 yılında, bir önceki yıla göre yüzde 2 artışla 3,5 milyon dolarlık ihracat gerçekleştirildiğini belirten Sadıkoğlu, 2026'nın ilk altı ayında ise ihracatın yüzde 70 azalarak 514 bin dolara gerilediğini açıkladı. Sadıkoğlu, düşüşte Malatya'da yaşanan zirai don nedeniyle kayısı üretiminin büyük ölçüde zarar görmesinin etkili olduğunu ifade etti.

Malatya ile Romanya arasındaki mevcut ticaret hacminin iki tarafın potansiyelini yansıtmadığını kaydeden Sadıkoğlu, "İhracatımızı artırmak ve karşılıklı iş birliğini geliştirmek istiyoruz. Türkiye ile Romanya arasındaki kültürel yakınlığın ticari ilişkiler için güçlü bir zemin oluşturduğuna inanıyoruz" dedi.

ROMANYA'YA DEPREM TEŞEKKÜRÜ

Sadıkoğlu, 6 Şubat depremlerinin ardından Romanya'dan gelen ekiplerin Malatya'daki arama kurtarma çalışmalarına katıldığını ve yardım malzemelerinin dağıtımına destek verdiğini hatırlattı.

Romanya'nın deprem döneminde gösterdiği dayanışmanın unutulmadığını belirten Sadıkoğlu, "Romanya'dan gelen ekipler hem arama kurtarma faaliyetlerinde hem de yardım malzemelerinin dağıtımında yanımızda oldu. Bu nedenle Romanyalı kardeşlerimize gönülden teşekkür ediyoruz" diye konuştu.

MALATYALI İŞ İNSANLARINA ROMANYA DAVETİ

Romanya-Türkiye Ticaret ve Sanayi Odası Yönetim Kurulu Başkanı Dr. Tamer Atalay ise MTSO meclis üyelerine yaptığı sunumda, Romanya'nın yatırım ortamı ve Türk şirketlerine sunduğu fırsatlar hakkında bilgi verdi.

Malatyalı iş insanlarını Romanya'daki yatırım olanaklarını değerlendirmeye davet eden Atalay, iki ülkenin iş çevreleri arasında doğrudan bağlantılar kurulmasının önemini vurguladı.

Görüşmelerde, Malatyalı firmaların Romanya pazarına açılması, karşılıklı ticaretin artırılması ve farklı sektörlerde ortak yatırım imkânlarının değerlendirilmesi üzerinde duruldu.

İNÖNÜ ÜNİVERSİTESİNDE AKADEMİK İŞ BİRLİĞİ GÖRÜŞMESİ

Romanya-Türkiye Ticaret ve Sanayi Odası heyeti, Malatya temaslari kapsamında İnönü Üniversitesini de ziyaret

görüştü.

Görüşmede İnönü Üniversitesi ile Romanya'daki üniversiteler arasında kurulabilecek akademik bağlantılar, öğrenci hareketliliği ve ortak kültürel çalışmalar değerlendirildi. Türkiye ve Romanya'daki üniversite öğrencileri arasındaki bağların güçlendirilmesine yönelik iş birliği fırsatları üzerinde duruldu.



etti. Heyette Başkan Dr. Tamer Atalay'ın yanı sıra başkan yardımcısı Mehmet Ali Barış ve Ömer Gökmen, Yönetim Kurulu Üyesi Hamit Özpolat, Uluslararası Türk Yolu Gazeteciler ve Yazarlar Birliği Genel Başkanı ve GAP Gazeteciler Birliği Genel Başkan Vekili Sefa Baysal yer aldı.

Heyet, İnönü Üniversitesi Rektör Yardımcısı Prof. Dr. Mehmet Sağlam ve Genel Sekreter Abuzer Kalkan ile

Romanya-Türkiye Ticaret ve Sanayi Odası heyetinin Malatya temaslari, bir taraftan iş dünyası arasında yeni ticari bağlantılar kurulmasına, diğer taraftan üniversiteler ve öğrenciler arasındaki akademik ve kültürel ilişkilerin geliştirilmesine zemin hazırlaması bekleniyor.

Kaynaklar: İhlas Haber Ajansı, Malatya Ticaret ve Sanayi Odası, İnönü Üniversitesi



GAZETE **Balkan** ROMANYA

81 / Anı: 22 Sayı / Nr: 5381 GÜNLÜK SİYASİ GAZETE

İmtiyaz Sahibi

SC BALKAN MEDIA IMPEX SRL

Genel Yayın Yönetmeni

HAMDİ YILMAZ

ADRES:

Bulevardul Mihail Kogălniceanu,
Nr.12 Corp C4, Parter, Camera 15
Sector 5- BUCUREȘTI

Tel: 00.40.311 095 380

GSM: 00.40.730 394 642

BASKI:

Typografie Ring Bukarest - Rumanlen
Mobil: 0040721291187 www.appleprint.ro
ISSN 2537-1096

Gazetemizin online baskısı hergün, kağıt haftada birgün posta yolu ile abonelerimize ulaştırılır.

Pazar Günleri

Gazetemiz yayımlanmaz

www.gazetebalkan.ro



BIROURI DE ÎNCHIRIAT:

Bastiliei Office Center

Str. Căderea Bastiliei nr. 80-84
sector 1, București



Suprafețe
de închiriat

**Începând de la 350 m²
până la 6000 m²**

Muntenia Business Center

Splaiul Unirii 16
sector 4, București



**Începând de 50 m²
până la 5000 m²**

Detalii

Spații de birouri moderne și flexibile, ideale pentru companii din diverse domenii.

- ✓ Clădiri moderne, cu spații flexibile și ready-to-move
- ✓ Acces rapid către metrou
- ✓ Pază și recepție

Pentru detalii și vizionări:

Carmen Netejoru

carmen.netejoru@praktiker.ro

M: 0722510000

Ginuța Stîngă

ginuta.stinga@praktiker.ro

M: 0742192980



ROMEN TURİSTLERİN otobüs tercihi sürüyor

Türkiye'ye 160, Yunanistan'a 278 leyden başlayan bilet satışları firmadan firmaya da farklılık gösteriyor

BÜKREŞ – Romen turistlerin Türkiye ve Yunanistan seyahatlerinde otobüse ilgisi devam ediyor. Güncel sefer ve fiyatlar, otobüsün yalnızca uygun maliyetiyle değil, 23 ila 32 kilografa ulaşan bagaj hakkıyla da uçak yolculuğuna alternatif oluşturduğunu gösteriyor.

Romanya'dan Türkiye ve Yunanistan'a seyahat edenlerin bir bölümü, uzun yolculuk süresine rağmen otobüsü tercih etmeyi sürdürüyor. Romen basınının daha önce gündeme getirdiği uygun fiyat ve bagaj rahatlığı, 2026 yaz sezonunun güncel seferlerinde de öne çıkıyor.

Observer News, 1 Haziran 2026 tarihli haberinde Romanya'dan komşu ve yakın ülkelere ulaşım seçeneklerini karşılaştırdı. Haberde otobüs, uçaktan daha ekonomik ancak otomobile göre daha uzun süren bir "orta yol" olarak değerlendirildi.

Gândul gazetesi ise daha önce yayımladığı haberinde, Türkiye ve Yunanistan'a otobüsle giden Romenlerin yanlarında çok sayıda bavul taşıdığına, dönüşte yapılan alışverişlerin de bagaj miktarını artırdığına dikkat çekti.

BÜKREŞ-İSTANBUL HATTINDA GÜNLÜK SEFERLER

30 Ağustos 2026 itibarıyla Bükreş ile İstanbul arasında Marina, Murat, Metropolitan Travel ve Bosfor Turizm gibi şirketler tarafından düzenli otobüs seferleri gerçekleştiriliyor.

Autogari.ro'da yayımlanan güncel bilgilere göre hatta günde altıya kadar sefer bulunuyor ve bilet fiyatları 160 leyden başlıyor. Yolculuk, firmaya ve izlenen güzergâha bağlı olarak yaklaşık 10 ila 12 saat sürüyor.

THASSOS'A YOLCULUK 13 SAAT

Yunanistan'a yönelik otobüs seferleri özellikle Thassos, Halkidiki ve Riviera

Olimpului güzergâhlarında yoğunlaşıyor.

Autogari.ro verilerine göre Bükreş'ten Thassos'a tek yön bilet fiyatı 278 leyden başlıyor. Yaklaşık 13 saat süren seferlerin yanı sıra bazı seyahat acenteleri Yunanistan'a gidiş-dönüş ulaşımı 70-80 avro arasında değişen fiyatlarla sunuyor.

Observer News'in haziran ayında yayımladığı haberde de Bulgaristan ve Yunanistan'a bilet fiyatlarının 350 leyden başladığı belirtilmişti. Fiyatların seyahat tarihi, varış noktası, feribot ücreti ve bilete dâhil edilen hizmetlere göre değiştiği görülüyor.

23 İLA 32 KİLOGRAM BAGAJ HAKKI

Güncel taşıma şartları, bagaj imkânının otobüsü tercih eden turistler açısından önemli bir avantaj olduğunu doğruluyor.

Romadria'nın 2026 yılı Yunanistan seferlerinde yolculara bir parça ve en fazla 23 kilogram bagaj hakkı tanınıyor. Europe Travel'in Halkidiki seferlerinde ise bir yolcu ücretsiz olarak 32 kilografa kadar bir valiz taşıyabiliyor. Perla Turizm ise Yunanistan seyahatlerinde ayrıcalıkları ile dikkat çekiyor.

Bazı firmaların seferlerinde ikinci valiz, bagaj bölümünde yer bulunması şartıyla 4 avro karşılığında kabul ediliyor. Bir yolcunun ikiden fazla büyük valiz taşımasına izin verilmiyor.

Türkiye'nin Bodrum bölgesine düzenlenen bazı turistik seferlerde de bilet fiyatına kişi başına 25 kilografa kadar bir bagaj dâhil ediliyor. Böylece otobüs yolcularının bagaj hakkı firmaya ve güzergâha göre 23 ila 32 kilogram arasında değişiyor.

TÜRKİYE'DEN KIYAFET, YUNANİSTAN'A EV YAPIMI ÜRÜNLER

Gândul'un haberinde yer verilen yolcu anlatımları, bagajın seyahat tercihindeki önemini ortaya koyuyor.

Yunanistan'da yaşayan ailesini ziyaret eden Lidia adlı Romen yolcu, yakınlarına Romanya'da hazırlanan yiyecek-

leri götürdüğünü söyledi. Türkiye'ye seyahat eden Marina adlı yolcu ise yanına yalnızca gerekli eşyaları aldığını, dönüşte bavulunu Türkiye'den satın alacağı kıyafetlerle doldurmayı planladığını anlattı.

Türkiye'ye giden Romen turistlerin özellikle kıyafet, ayakkabı, hediyelik eşya ve gıda alışverişine ilgi göstermesi, otobüsün sağladığı bagaj imkânını daha önemli hâle getiriyor.

ULAŞIM VE KONAKLAMA BİRLİKTE DAHA UYGUN

Otobüslü tatiller yalnızca ulaşım bileti olarak değil, konaklamanın dâhil edildiği paketler hâlinde de satılıyor.

Yunanistan'da yedi gecelik konaklama ve otobüs ulaşımını içeren bazı eylül ve ekim paketleri kişi başına 115-139 avrodan başlayan fiyatlarla sunuluyor. Türkiye'de ise yedi gecelik konaklama ve otobüs ulaşımını kapsayan paketlerin yaklaşık 279 avrodan başladığı görülüyor.

Romen turizmciler, ulaşım ve konaklamanın birlikte satın alınmasının çoğu zaman ayrı rezervasyonlardan daha hesaplı olduğunu dikkat çekiyor.

Uzun yolculuk süresi otobüsün en önemli dezavantajı olmayı sürdürürken; uygun fiyat, doğrudan ulaşım, uçuş korkusu yaşayanlar için alternatif oluşturması ve daha geniş bagaj hakkı, Türkiye ve Yunanistan seferlerine yönelik talebi canlı tutuyor.

Fiyatlar 30 Ağustos 2026 tarihinde firmaların ve bilet platformlarının yayımladığı tarifelere dayanmaktadır; seyahat tarihine ve doluluk oranına göre değişebilir.



România yaşılanıyor: Her 100 çocuğa 136 yaşlı düşüyor

România'da nüfus bir yılda 1.800 kişi azalırken, yaşlı nüfusun çocuklara oranı hızla yükseldi. Ülkede 65 yaş üzerindeki her 136 kişiye karşılık 15 yaşın altında yalnızca 100 çocuk bulunuyor. Artan göç de doğumlarla ölümler arasındaki farkı kapatmaya yetmedi.

România'da nüfusun yaşlanma süreci hızlandı. Ülkede 65 yaş üzerindeki nüfusun 15 yaş altındaki çocuklara oranı, bir yıl içinde 131,3'ten 135,9'a yükseldi.

Ziarul Financiar'ın yayımladığı verilere göre, 2026 yılı başında Romanya'nın yerleşik nüfusu 19 milyon 40 bin kişi olarak belirlendi. Ülke nüfusu bir önceki yıla kıyasla 1.800 kişi azaldı.

Nüfustaki sınırlı düşüşün arkasında ise doğumlarla ölümler arasındaki büyük fark bulunuyor. Bir yıl içinde ölenlerin sayısı doğanların sayısını 104 binden fazla aştı.

GÖÇ NÜFUS KAYBINI SINIRLADI

România'ya yerleşenlerle ülkeden ayrılanlar arasındaki fark 102 bin 249 kişiyle pozitif gerçekleşti. Başka bir ifadeyle ülkeye gelenlerin sayısı gidenlerden yaklaşık 102 bin daha fazla oldu.

Ancak göç yoluyla sağlanan nüfus artışı,



doğumlarla ölümler arasındaki 104 bini aşan farkı tamamen kapatamadı. Böylece Romanya'nın yerleşik nüfusu, göçteki artışa rağmen bir önceki yılın altında kaldı.

Veriler, yabancı işçilerin ve ülkeye geri dönen Romanya vatandaşlarının toplam nüfustaki düşüşü büyük ölçüde yavaşlat-
tığını, ancak demografik yapının yaşlan-

masını engelleyemediğini ortaya koydu.

BİR YILDA BELİRGİN ARTIŞ

România'da 2025 yılı başında her 100 çocuğa karşılık 131,3 yaşlı düşüyordu. Bu sayı 2026 yılı başında 135,9'a çıktı.

Buna göre ülkede 15 yaşın altındaki her 100 çocuğa karşılık yaklaşık 136 kişi 65 yaşın üzerinde bulunuyor. Bir yıl içinde yaşlıların çocuklara oranında 4,6 puanlık artış yaşandı.

Nüfusun yaşlanması; çalışma çağındaki nüfusun azalması, emeklilik sistemi üzerindeki yükün artması ve sağlık hizmetlerine olan ihtiyacın büyümesi gibi ekonomik ve sosyal sonuçları da beraberinde getiriyor.

Uzmanlara göre göç, kısa vadede iş gücü açığının kapatılmasına katkı sağlasa da düşük doğum oranları devam ettiği sürece kuşaklar arasındaki dengesizliği tek başına ortadan kaldıramıyor.

Zagora Active

Parfum care îți înfrumusețează fiecare zi!

- Pentru casă
- Pentru mașină
- Prospetime de durată
- Idel perfecte pentru cadou

Mango
Aromă tropicală care aduce energie și bună dispoziție.
Odorizant de cameră Reed Difuzor

Ocean
Prospetimea mării în confortul casei tale.
Room Spray Deodorant pentru cameră

Bubblegum
Parfum dulce și vesel pentru alături mai plăcute.
Spray Auto Odorizant pentru mașină

Arome inspirate din natură | Calitate premium | Parfumuri pentru toate spațiile | Prospetime și rafinament

Transformă orice spațiu într-un loc special!

ZAGORA PARFUMERIE
zoraparfumerie.com | 0733257900
Calitate. Prospetime. Eleganță.

Festivalul Bucătăriei Turcești

25-26-27 SEPTEMBRIE 2026

PARKLAKE SHOPPING CENTER GARDEN, BUCUREȘTI

ZILNIC, ÎNTRE ORELE 10:00 - 22:00

INTRAREA GRATUITĂ

Efes RESTAURANT & CATERING

Zeina KEBAP

La Domenii

pak brand

ZAGORA ACTIVE ODORIZANTE & PARFUMURI

Leao: Tekrar şampiyon olmak için buradayım

Galatasaray'ın yeni transferi Rafael Leao, şampiyonluk mutluluğunu sarı-kırmızılı kulüpte de yaşamak istediğini söyledi.

Galatasaray Kulübü Başkanı Dur-sun Özbek ve Galatasaray Sportif AŞ Başkan Vekili Abdullah Kavukcu'yla birlikte kendisini 4 yıllığına sarı-kırmızılı renklere bağlayan sözleşmeyi imzalayan Rafael Leao, daha sonra GS TV'ye açıklamalarda bulundu. Çok heyecanlı ve mutlu olduğunu be-

Rafael Leao'nun UEFA Şampiyonlar Ligi maçlarına büyük etki edeceğine inandığını aktaran kulüp başkanı Dur-sun Özbek ise "Hazirandan beri Galatasaray'a getirmek için uğraş verdik. Şu anda Galatasaray'ın futbolcusu kendisi. Galatasaray'a güç katacak. Şampiyonlar Ligi'ndeki maçlarımızda Leao'nun



lirten Portekizli yıldız oyuncu, "Galatasaray, hazirandan beri beni buraya getirmek için efor harcıyor. İlgileri için teşekkür ediyorum. Galatasaray, çok büyük bir kulüp. Geçen sene de şampiyon oldular. Ben de tekrar şampiyon olmak için buradayım. Çok büyük bir takım var. Ben de burada katkı vermek istiyorum." diye konuştu.

Takıma katkı vermek istediğini vurgulayan Leao, kendisini havalimanında karşılayan taraftarlara teşekkür ederek, "Taraftarlarımıza şunu söylemek istiyorum, size hem zevk vermek hem de gol ve asistlerimle takıma katkı yapmak istiyorum. Onlarla birlikte olduğum için çok mutluyum." ifadelerini kullandı.

Özbek: "Hazirandan beri Galatasaray'a getirmek için uğraş verdik"

büyük etkisi olacağını düşünüyorum. Kendisine Galatasaray'a hoş geldin diyorum. İnşallah Galatasaray'a uzun yıllar büyük katkılar vererek hizmet edecek. Kendisine başarılar diliyorum." değerlendirmesinde bulundu.

Sportif AŞ başkan vekili Abdullah Kavukcu da "Leao'nun Portekizcesi aslan demek. Aslan yuvasını buldu ve Galatasaray'a geldi. Gerçekten uzun süre başkanım ile beraber devamlı mücadele verdiğimiz, devamlı masada olduğumuz bir transferdi. Bittiği için çok mutluyuz. 27 numara giyiyor, 27. şampiyonluğu alacağız ve bu üst üste beşinci şampiyonluğumuz olacak. Hedefimiz bu. Tekrar hoş geldin diyorum." şeklinde konuştu.

Calea Floreasca 133, Bucureşti - TEL: 0722 901 901